

# MON FRÈRE

# TZIGANE

Supplément à « VIE ET LUMIERE » - 2<sup>e</sup> Tr. 1969

N° 2





# Editorial

## Un changement et une mise au point nécessaires

*La nouvelle présentation de notre revue « Nouvelles Tziganes », supplément aux « Documents Vie et Lumière » et ayant désormais pour titre principal « MON FRERE TZIGANE » ainsi que l'appel lancé à tous nos lecteurs pour nous venir en aide dans une situation difficile, mais momentanée, nous ont valu beaucoup d'encouragements.*

*Les multiples réponses spontanées à notre S.O.S. ont été pour nous un signe évident de l'affection portée au peuple gitan par un grand nombre et du souci de voir cette œuvre aller de l'avant et non pas périr. Grâce à cette solidarité chrétienne nous avons pu faire face à la difficulté présente ; nous en rendons grâce au Seigneur et nous exprimons notre reconnaissance à tous ceux qui nous sont venus en aide soit par des prêts soit par des dons. Nous avons aussi été très touchés d'apprendre que des pasteurs ont demandé à leurs membres de s'associer à cet effort d'entr'aide.*

*Nous avons reçu certaines remarques, notamment en raison de ce que nous nous sommes adressés à tous les lecteurs sans*

*tenir compte du fait qu'il pouvait y avoir parmi eux des non-croyants abonnés par des amis. Nous avons commis l'erreur de considérer tous ceux qui recevaient les « Nouvelles Tziganes » comme étant de par ce fait des amis pour les tziganes. En réalité il y a en effet ceux qui se sont abonnés seulement aux « Documents » ou qui ont abonné des amis seulement à ces « Documents Vie et Lumière ».*

*Aussi pour éviter toute confusion, le supplément « Nouvelles Tziganes » ayant pour titre « MON FRERE TZIGANE » ne sera envoyé qu'à tous ceux qui aiment et qui aident d'une manière ou d'une autre l'œuvre de Dieu parmi les Tziganes.*

*Si donc vous abonnez vos amis aux « Documents » et que vous désirez qu'ils reçoivent « MON FRERE TZIGANE » il vous faudra le mentionner au moment du versement du prix de l'abonnement.*

*Il faut donc différencier désormais les « Documents Vie et Lumière » — documents d'information des croyants sur les grands sujets de l'actualité à la lumière de la Bible,*



documents d'édification, d'évangélisation — et la revue « MON FRERE TZIGANE », supplément de « Nouvelles Tziganes », envoyé seulement à nos « amis » pour leur donner des nouvelles de l'œuvre de Dieu parmi les Tziganes dans le monde.

Parmi les diverses autres remarques il y a celles d'un ami des Tziganes qui exprime son désir de nous voir mentionner nos projets de manière à en faire des sujets de prières.

Notre revue étant désormais réservée à un cercle plus intime et seulement à des croyants qui sont nos amis, il nous sera possible de mentionner plus ouvertement nos projets que vous lirez d'ailleurs en ce numéro en pages 4 et 5.

Nous ne faisons pas appel au sentiment pour coopérer au salut des Tziganes dans le monde, mais à la conscience chrétienne. A tous ceux qui l'ont ainsi compris, Dieu le leur rendra.

Missionnaire C. LE COSSEC.



Tziganes musulmans à Jérusalem  
en compagnie des prédicateurs Jean Huret et Leroy



# VOICI NOS

L'avenir appartient à Dieu et nos projets dépendent de Lui. On ne peut pas servir Dieu sans avoir d'ambition pour son œuvre, sans avoir de projets d'avenir. L'Eglise de Jésus-Christ ne peut pas vivre pour elle-même, elle doit avoir la vision des champs qui blanchissent pour la moisson. Ce qui compte c'est que le Seigneur nous trouve au travail quand il reviendra, ainsi qu'il l'a dit lui-même.

L'apôtre Paul avait formé le projet d'aller en Espagne. Nous ne savons pas s'il y est allé. Il avait le désir d'aller ici ou là et il s'en remettait à la volonté du Seigneur pour l'accomplissement de ces projets.

De même, nous aussi nous avons bien des projets et il nous faut les présenter à Dieu dans la prière.

## En ce qui concerne la FRANCE :

Actuellement nous sommes en période de changement. Notre projet est d'installer notre Centre international en la ville du Mans dans la Sarthe, soit à 200 km. à l'Ouest de Paris.

Une fois le château des Choux vendu, nous pensons acheter un terrain de quinze hectares environ, aux environs de la ville pour y faire nos Conventions internationales. Nous y installerons un grand hangar qui servira d'abri pour notre matériel : camion, chaises, chapiteau, etc. et lors des Conventions comme salle de réunion.

Puis nous avons pour projet d'acheter un terrain en ville pour y construire nos bureaux et le Centre de formation biblique.

Ce programme a été agréé par tous les frères de la Mission et répondra mieux aux besoins futurs de l'œuvre. L'expérience en la propriété des Choux aura donc été une étude transitoire qui a permis de mieux concrétiser l'œuvre en France. Un grand pas avait été fait, un autre doit être fait. Il nous faut prier pour que la vente du château se fasse au plus vite.

Tout en maintenant notre action en France où en certaines régions de nouveaux réveils éclatent et nous émerveillent, nous tenons à poursuivre notre programme international.

## En ce qui concerne l'ESPAGNE :

Nous avons pour projet d'y édifier des salles de réunions car sans cela l'œuvre risque d'être stoppée, la loi interdisant de réunir plus de vingt personnes dans une maison privée. Actuellement il nous en faut absolument une à Balaguer et une à Santander.

Nous avons aussi pour projet d'avoir quinze jours de formation biblique des prédicateurs en début octobre car il y a maintenant une vingtaine de prédicateurs qui se lèvent dans ce pays et c'est un grand miracle.

## AMERIQUE DU SUD :

Des Tziganes du groupe des Roms sont allés s'établir en Argentine. Ils étaient spirituellement bas. Nous pensions qu'à si loin ils perdraient la foi. Mais le Seigneur les y attendait. Ils s'installèrent dans une maison et peu de temps après ils découvrirent qu'en face d'eux, dans la même rue, il y avait la maison d'un pasteur. Le lien fraternel se noua. Le pasteur s'occupa d'eux. Et les Roms le conduisirent en voiture visiter d'autres Roms dans la ville de Buenos-Aires.

Pendant ce temps, au Chili, un autre pasteur mis en contact avec des gitans venus en France et en Espagne et qui, après leur conversion sont retournés dans leur pays, a la joie de voir le réveil commencer par eux.

Nous avons donc pour objectif d'aller les aider en cette fin d'année, à partir de la mi-octobre. Nous sommes convaincus que Dieu nous guidera et pourvoira car nous recevons d'incessants appels pour aller les aider.

## AMERIQUE DU NORD :

Après une visite au Chili et à l'Argentine et sans doute au Brésil, nous nous arrêterons au Mexique pour y voir aussi les Tziganes et étudier comment il est possible de promouvoir l'œuvre Tzigane dans ce pays. De là nous irons aux Etats-Unis encourager les frères Tziganes de la ville de Richmond en Californie. Dans cette ville les prédicateurs Nono et Kolia avaient, durant trois mois, évangélisé les Roms et plusieurs suivaient les réunions mais il fallut revenir en France avec l'espoir un jour d'avoir des visas permanents pour s'installer. Actuellement ces Roms se trouvent un peu abandonnés. Il n'y a personne pour assurer les réunions. Aussi, Jean Le Cossec, le fils du rédacteur, va dès la fin de cette année s'engager à plein temps comme missionnaire parmi eux et nous devons étudier avec lui comment cela pourra se faire sur le plan pratique.

En outre, le prédicateur Stévo Demeter espère aussi pouvoir se rendre définitivement avec sa famille aux U.S.A. ou au Canada et en



# PROJETS

ces pays œuvrer comme missionnaire parmi son peuple en coopération avec Jean Le Cossec.

C'est donc pour ces pays d'Amérique du Sud et du Nord un vaste programme, une tâche immense car il y a dans ces pays environ deux millions de Tziganes et les distances sont très grandes. Alors priez pour que le Seigneur nous aide à atteindre le but, à savoir le Salut de tous ces Tziganes.

## PAYS DE L'EST :

Durant les mois de juin et de juillet nous devons aussi nous rendre en Pologne pour y baptiser une trentaine de Tziganes convertis il y a un an, dans la ville de Lodz.

Le pasteur Molenda qui est d'origine Polonaise a pris à cœur le Salut des Tziganes de ce pays. Il voulait aller voir ceux d'Allemagne de l'Est quand il fut renversé en ce début d'année par une voiture alors qu'il traversait une rue. Il eut la cheville broyée et fut hospitalisé. Par la grâce de Dieu il pense pouvoir maintenant marcher et partir avec les prédicateurs Roms Bertho Kralowitch, Loulou Demeter et le pasteur Pierre Billeter, rendre visite aux Tziganes de Pologne. De là, l'équipe se rendra en Hongrie et en Roumanie d'où des appels nous sont adressés pour secourir les Tziganes. En Roumanie où il y a mille Tziganes baptisés dans le Mouvement de Pentecôte, des prédicateurs Tziganes se lèvent pour s'occuper de leur peuple depuis notre dernière visite. Il est de notre devoir d'aller les aider. Que cela soit aussi un sujet de prières pour que le réveil s'étende davantage car on compte dans ce pays cinq cent mille Tziganes.

Au retour, ils s'arrêteront en outre en Yougoslavie et en Autriche.

## INDES :

Déjà maintenant il faut prévoir pour l'an prochain un nouvel effort pour étendre l'action à d'autres régions que le Sud où nous soutenons toujours cinq prédicateurs indiens. Il nous faudra visiter les ouvriers au travail pour les encourager et voir s'il est possible de créer l'orphelinat pour les petits gitans.

## SCANDINAVIE :

Une équipe de prédicateurs Roms comprenant les frères Kalia, Kolia, Léon et Yayal passera quelques mois en Suède cet été pour continuer le travail d'évangélisation.

## AUSTRALIE :

Dès la fin de cette année le prédicateur Rom Néné Sabas s'établira en Australie avec toute sa famille.

## ITALIE :

Ce pays est un de nos gros sujets de prières. Le terrain y semble très difficile. Après des années d'effort le résultat est minime. Le prédicateur Tintin continue à y semer courageusement la Bonne Nouvelle. Nous avons l'intention d'y faire un effort particulier et d'y envoyer d'autres ouvriers avec Tintin.

Deux prédicateurs Roms, Papaille et Bertho, passeront l'été en Italie pour évangéliser.

\*\*

Voilà déjà bien des sujets à présenter au Seigneur. Nous avons bien d'autres soucis, comme le désir aussi d'envoyer des ouvriers en Yougoslavie où la porte s'ouvre... mais nous en reparlerons en d'autres numéros de « Mon Frère Tzigane ».

*La prière fervente du juste a une grande efficacité (Apôtre Jacq. 5:16)*



Ces jeunes gitans d'Espagne ont parcouru 20 km. à pied pour venir aux réunions à Balaguer



# La famille tzigane

Dans le précédent article « Mon Frère Tzigane qui es-tu ? », je me suis efforcé de démontrer que les Tziganes appartiennent à une autre culture que la nôtre, et que c'est en tant que tels que nous devons les voir.

La famille a toujours été un point de cristallisation en même temps que le symbole de la culture d'un peuple. La Bible elle-même nous donne de la part de Dieu un code qui doit être le code de la famille chrétienne.

Nous allons aujourd'hui apprendre à connaître le Tzigane en apprenant comment il se comporte en famille.

## UNE FAMILLE TRIBALE

Le style de vie de la plupart des Tziganes est un style de vie tribal. La famille est ossaturée de telle manière que la société tzigane s'organise en tribu. Pour nous, occidentaux du XX<sup>e</sup> siècle, le mot « tribu » n'évoque pas grand chose de précis. Il est nécessaire de comprendre le mécanisme qui de la famille nous emmène à la tribu.

## LE SENS DE L'HOMME

Je ne peux pas, dans le cadre de cet article, rechercher les archétypes qui ont conduit les Tziganes à cette notion de la supériorité de l'homme sur la femme. Je me contente de constater que c'est un fait, accepté d'ailleurs par la femme comme une chose normale. Il convient cependant de dire que les difficultés de la vie nomade ont certainement contribué à maintenir chez eux un sentiment que les populations sédentarisées perdent de plus en plus. Qu'il me soit permis d'exprimer une opinion : la recherche de l'égalité de la femme est à mes yeux le signe certain d'une dégénérescence du sens humain et à fortiori spirituel. Au risque de paraître démodé et peu « dans le vent », j'affirme que je vois là la manifestation de la décadence de notre société. J'ai d'ailleurs dit dès le début que la famille est le symbole d'une culture. La place de la femme dans le foyer d'abord, dans la société ensuite et forcément, traduit bien la mentalité de notre société. Je disais dans mon précédent article que le Tzigane même sédentarisé ne s'assimile jamais, le sens de la place de la femme et la structuration de la famille est l'un des principaux facteurs de cette impossibilité.



C'est pourquoi c'est une grossière erreur de penser qu'en sédentarisant les Tziganes on changera leur mentalité et leur mode de vie.

C'est donc l'homme qui est le pilier de la famille. Vous me direz que chez nous aussi on considère que l'homme est le chef du foyer. Mais — dans les cas de plus en plus rares où c'est encore vrai — l'homme n'est plus le chef que de son foyer. C'est-à-dire que lorsque ses fils se marieront, l'autorité du père cessera de s'exercer sur ces nouveaux foyers. Et la différence essentielle s'exprime clairement : notre famille est en somme une « confédération » de foyers autonomes, chaque foyer formant une cellule indépendante. Alors que chez le Tzigane, les foyers respectifs restent sous la dépendance et l'autorité du « patriarche », formant ainsi la tribu.

Et nous en arrivons maintenant, après avoir vu le sens de l'homme, à voir le sens du « père ».

## LE PERE

On ne peut pas avoir le sens du respect du père dans une société dans laquelle se perd le sens de prédominance de l'homme. Réfléchissez à cela et



vous aurez l'explication de bien des « crises de la jeunesse ».

Chez les Tziganes donc, le père est un personnage important, capital. Après lui, ce sont les enfants mâles et notamment le fils aîné qui jouissent de prédominance. Les filles ont moins d'importance, car lors de leur mariage elles s'en iront dans la famille de leur mari. On ne peut donc pas établir une famille solide sur elles. Cela est important pour la compréhension de la psychologie du mariage chez les Tziganes.

Le père, ayant ainsi autour de lui sous son autorité presque sa domination tous ses fils mariés, se transforme ainsi en patriarche et la famille en tribu.

### LE CHEF

Ajoutons à cette esquisse de la famille que la tribu se compose également des foyers des frères cadets du père, tous rangés sous une même autorité, et vous comprendrez que la tribu est une petite troupe. Le lien affectif est très fort et chaque membre se sent véritablement soudé au reste du clan. Tellement, que seul le nom du chef définit chaque individu. Lorsqu'un Tzigane se présente à un autre Tzigane qu'il ne connaît pas, il dit : « Je suis un tel, fils d'un tel ». En lui-même il n'offre pas d'intérêt, mais s'il est membre d'un clan dont le chef est honorablement connu, il s'attirera alors la considération de tous. L'honneur du chef rejaillit sur tous les membres du clan. On comprend dès lors pourquoi il y eut de telles guerres entre Tziganes pour défendre ou venger l'honneur d'un chef ou d'un membre du clan, tous étant directement concernés par la réputation de chacun.

### LA SOCIÉTÉ TZIGANE

Les chefs se connaissent entre eux et s'estiment. Ils savent tout les uns des autres et connaissent par cœur les nombreuses ramifications de chaque tribu. Souvent ils sont unis entre eux par le mariage des filles.

Ils se réunissent fréquemment et dans leurs interminables palabres ils évoquent les problèmes et les difficultés de leur vie.

Lorsqu'un différend jaillit, tous ces chefs, formant les « anciens », se réunissent et jugent lequel des adversaires a transgressé la loi. La loi qui sert de référence n'est pas le code civil du pays dans lequel



ils vivent, mais la loi de leur milieu tribal et nomade. Dans un prochain article nous pourrions revenir sur les lois et le sens de l'honneur dans la société tzigane.

Pour aujourd'hui, je voudrais conclure en voyant comment au point de vue spirituel, sa compréhension du sens familial conduit le Tzigane à découvrir Dieu.

### LE PÈRE CÉLESTE

On comprendra aisément après cet exposé succinct du sens familial tzigane, que ce dernier soit vite conquis par la découverte de Dieu, Père céleste, et du Salut opéré par le Fils de Dieu. Ils savent d'instinct que notre frère aîné, Jésus, a accompli son devoir en mourant pour racheter l'honneur et sauver les membres de la famille humaine, le grand clan spirituel.

C'est pourquoi aussi les conversions à la foi évangélique sont d'authentiques conversions, car les Tziganes ne pourront jamais prendre au sérieux une religion dans laquelle une femme joue un rôle prédominant.

Certes au plan d'une superstition craintive, Marie, les saintes, sont l'objet d'un culte peureux, mais jamais on n'a vu un Tzigane changer sa vie devant la grotte de Lourdes comme on le voit fréquemment lorsqu'ils connaissent la foi évangélique.

Bien sûr c'est aussi l'expérience de tous ceux qui ont eu le privilège de passer de l'Eglise catholique à la lumière de la foi évangélique.

Le sens familial du Tzigane le place donc plus que tout autre dans une situation favorable pour faire une authentique expérience spirituelle.

Pasteur Claude SALSANO.



# Nouvelles du Monde

## Finlande

Nous avons eu la joie de recevoir la visite de notre sœur, **Mme Virjo**, de Finlande, lors de notre convention d'Avignon. Elle nous a apporté salutations et nouvelles de l'œuvre parmi les Tziganes finlandais.

Le travail continue de se développer de façon réjouissante. Durant l'été dernier, Dieu a richement béni l'évangélisation sous la tente. Et quelques frères ont continué le travail pendant l'hiver malgré des conditions matérielles très défavorables.

Le nombre des Tziganes baptisés atteint maintenant cent cinquante. Priez avec zèle pour les Tziganes finlandais.



Tziganes de Finlande

## Suisse

En Suisse, le travail continue à marcher de l'avant. En plus des réunions habituelles, le pasteur Pierre Billeter s'occupe de la formation des ouvriers, parmi lesquels plusieurs jeunes ont consacré leur vie à Dieu pour le servir.

Durant cet été les Tziganes suisses voyageront avec une tente à travers tout le pays pour atteindre le plus grand nombre de voyageurs. Ils sont remplis de zèle et ont à cœur le salut de leurs frères.

Ne manquez pas de prier avec ferveur et de les assister s'ils passent dans votre ville.



Debout au centre, le jeune prédicateur May qui fait un bon travail en Suisse

## Belgique

Les frères Charpentier, Hacquel, Mouton et Louyot travaillent avec zèle à l'évangélisation des Tziganes de Belgique.

Une visite à Verviers nous montra un groupe très vivant de frères Roms et Manouches, sous la conduite spirituelle du frère Joseph.

Nous apprenons d'autre part qu'une mission a été tenue à Paturages par le prédicateur Richard Metbach. Pendant ces réunions, une femme a été guérie d'un genou qui avait été opéré quatre fois. Un homme, d'ulcères à l'estomac. Et beaucoup d'autres ont vu la puissante main de Dieu à l'œuvre dans leur vie.

A la suite de cette mission, vingt-trois personnes ont passé par les eaux du baptême.

Nous signalons aux frères Tziganes résidant en Belgique qu'un centre social est à leur disposition, pour leur faciliter toutes les formalités administratives et leur fournir gratuitement les services d'un avocat en cas de besoin. Adresse du centre social : rue de la Vilette 7, Marcinelle ; téléph. (07) 36.43.30.



# INDES



Dans un village tzigane des Indes

« Nous continuons de visiter sans relâche les villages tziganes et les tribus vivant dans les montagnes. Partout le Seigneur nous bénit abondamment et confirme Sa Parole. La semaine dernière, quatorze personnes ont passé par les eaux du baptême. Le nombre des Eglises augmente aussi constamment. Nous désirons de tout cœur voir Dieu à l'œuvre parmi ces tziganes et continuer d'établir des groupes de prière. Continuez de prier pour nous. »

Vos missionnaires des Indes.

P.S. — L'argent pour l'achat des 10 bicyclettes nous est bien parvenu. Les photos de ces bicyclettes vous seront envoyées prochainement.

Le trésorier missionnaire : Christian DUFOUR.



Chefs



Chef tzigane d'un village ayant reçu la Parole de Dieu

ABONNEZ-VOUS A NOS

## **Documents** **«VIE et LUMIERE»**

POUR LES RECEVOIR CHEZ VOUS

Abonnement : 8 F. — de soutien : 10 F. — Chaque document : 2 F.

Prix spéciaux pour diffusion

Sont parus 4 numéros sur Israël, Apostasie, Authenticité de la Bible



# L'Esprit souffle en Espagne



Le prédicateur Emiliano de Santander et ses aides

Accompagné des trois frères du Conseil de direction je suis allé rendre visite à quelques églises de gitans en Espagne. Après un arrêt à Biarritz où nous reçûmes un chaleureux accueil par le pasteur Farina, nous nous rendîmes à Santander.

C'est là qu'habite le prédicateur gitan **Emiliano**. A notre arrivée il fut rempli de joie car le combat est difficile dans cette région et l'arrivée de frères est un encouragement.

Chez lui ses trois collaborateurs nous attendaient avec le missionnaire Palko qui venait de faire une tournée pour visiter les œuvres de Mallorque et de Séville.

Le soir, lors d'une réunion dans un petit port où les gitans viennent travailler à l'usine de conserves nous avons été frappés par la soif de ces âmes d'entendre la Parole de Dieu.

Un feu ardent brûle dans le cœur des jeunes qui se lèvent pour servir Dieu. Ils sont pleins de dynamisme pour témoigner et aussi en toute humilité ils désirent toujours apprendre davantage de la Parole de Dieu. Il en est ainsi de tous les nouveaux prédicateurs qui se lèvent en Espagne et notre souci est maintenant de trouver les moyens pour les rassembler en vue de sessions de cours bibliques d'une quinzaine de jours pour bien les affermir dans la connaissance de la Parole de Dieu.

Emiliano nous fit part d'une grave situation. Jusqu'alors les réunions se faisaient çà et là dans des maisons où s'entassaient les gens, mais les

catholiques font peser sur ceux qui reçoivent des prédicateurs de lourdes menaces car il est interdit selon la loi de se réunir à plus de vingt personnes dans une maison. Au-delà de ce chiffre il faut avoir des locaux aménagés. Donc actuellement les réunions doivent se faire en cachette par petits groupes, jusqu'à ce que l'église puisse posséder un local. C'est le même problème qui se pose dans la ville de Balaguer où nous nous rendîmes le lendemain.

La distance qui sépare Santander de Balaguer est de l'ordre de 900 km. C'est aussi une des difficultés de l'Espagne actuellement pour coordonner le travail car les frais de déplacement sont très élevés.

Balaguer est une des villes où j'eus le plaisir d'y tenir la première réunion avec les frères Palko, Tchinine et Lokète. Nous ne pensions pas ce jour-là la portée qu'allait avoir notre halte dans cette ville. En effet aujourd'hui, non seulement des gitans de la ville sont sauvés et baptisés et forment une solide communauté, mais depuis trois mois, dans la région, vient de commencer un réveil bouleversant.

Des gitans qui n'ont pour toute fortune qu'un baluchon contenant leur linge, une couverture, quelques ustensiles de cuisine, vivent ainsi dans les campagnes et les montagnes. Ils dorment à la belle étoile et l'hiver ils se réfugient dans des grottes car ils n'ont ni âne ni caravane. Et voici que l'Evangile les a atteints et les a transformés. C'est un changement radical.



Les gitans des environs de Balaguer avec leurs baluchons



Dieu a fait des miracles parmi eux. L'un est guéri d'un œil perdu par accident, l'autre est guéri des voies respiratoires... Et presque tous ont fait l'expérience du baptême de l'Esprit. Ils sont remplis d'amour pour Dieu. Durant la prédication ils boivent les paroles. Ils écoutent très attentivement et parfois les larmes coulent sur leurs joues, tellement ils sont émus à l'ouïe des récits de l'Évangile. Ils témoignent avec ardeur et sagesse. Pour assister aux deux jours de réunions certains ont fait 20 km. à pied, et même jeûné pendant ces deux journées. D'autres ont ramassé des escargots pour les vendre aux hôteliers, il y en avait une dizaine de kilos, et cela a payé l'autobus pour venir aux réunions. Un vent de réveil souffle.

Comme ce sont des gitans qui voyagent à pied à travers la région et que les ramifications familiales sont très grandes en Espagne, il y a lieu de croire que le réveil n'en restera pas là. Cela me rappelle aussi le début du réveil en France. N'est-ce pas là le résultat de la prière de tous ceux qui prient pour le salut des gitans en Espagne. Merci à tous ceux qui, unis à nous, intercèdent pour ce peuple.

Le prédicateur gitan Jaime prend soin de toutes ces brebis des environs de Balaguer.

Dans le village d'Albalate situé à 150 km. de Balaguer, nous avons aussi rendu visite au prédicateur gitan Marido qui courageusement sert le Seigneur dans une bourgade où il y a plusieurs familles de gitans venus à la foi. Des habitants espagnols voyaient de mauvais œil s'installer « une nouvelle religion », comme ils disent dans le village, et même l'un d'eux avait menacé de frapper et de tuer le prédicateur Marido. Mais Marido a tenu ferme et fait face aux menaces aujourd'hui apaisées et la communauté se réunit dans un petit local où elle s'entasse pour louer Dieu qui lui a accordé le salut. Quel plaisir d'être parmi des frères et des sœurs bouillants, remplis de l'Esprit, assoiffés de la Parole de Dieu.

Le temps nous a manqué pour visiter le village de Réus où le réveil continue, mais notre revue vous en a déjà parlé et si vous avez des vacances à passer en Espagne n'hésitez pas à rendre visite à tous ces chers amis. Vous ne pouvez imaginer la joie qu'ils auront à vous accueillir. Vous pourrez obtenir toutes les adresses en nous écrivant et le missionnaire Palko qui a la responsabilité de l'Espagne vous les transmettra.



Groupe de gitans nomades qui voyagent sans caravanes en Espagne

En Espagne, le clergé catholique a quadrillé tout le pays pour essayer d'entraver l'évangélisation des Tziganes par notre mouvement. Leur action sociale s'est accrue pour garder avec eux ce peuple. Un prêtre par village est désigné pour s'occuper d'eux. Le filet est tendu pour empêcher les âmes de venir au Salut, mais avec le Seigneur nous avons jeté le **filet de la Bonne Nouvelle**, et les âmes s'échappent du filet de l'adversaire pour se réfugier dans celui de la grâce. Dieu a son plan d'amour et saura continuer à donner la victoire. Continuons à prier avec ferveur pour l'Espagne.

Nous avons pour projet de faire deux semaines de cours bibliques en septembre. Présentez-le à Dieu afin que cela contribue à affermir les serviteurs dans leur ministère. Dieu a besoin d'ouvriers et nous nous devons de les aider et de prier pour eux.

C. LE COSSEC.



Au centre, les prédicateurs (dr. à g.): Gamin, Palko, Marido. — Puis, à gauche, Martin et Kalo



## Réorganisation de notre mouvement

en vue d'une plus grande extension de l'œuvre en France

Lors de notre retraite spirituelle nous avons eu des moments bénis dans l'étude de la Parole de Dieu et dans la prière. Le pasteur **Mempiot** nous apporta d'excellentes études sur « **Connaitre Dieu** » et « **Connaitre la volonté de Dieu** » et le pasteur **Le Cossec** nous aida à comprendre la nuance entre la Force et la Faiblesse, à ne pas les prendre l'une pour l'autre. A travers des textes, des récits, ils nous apportèrent une meilleure conception spirituelle de ce que nous devons être avec Dieu.

La retraite terminée, ce fut le moment de la présentation des élèves de seconde année de l'école biblique admis comme candidats pour deux années dans le ministère au sein du peuple tzigane. Actuellement il y a près de deux cents prédicateurs et candidats au ministère au sein de la Mission en France. Le nombre augmente aussi dans d'autres pays.

Devant le progrès constant de l'œuvre et son étendue actuelle nous avons jugé bon de réorganiser la structure de notre Mouvement en France qui se présente comme ceci :

### 1° UN CONSEIL DE DIRECTION

En collaboration avec le frère **Le Cossec**, trois frères tziganes : **Honoré Martin, Antoine Reinhard et Aloïse Reinhard**, sont chargés de veiller à la marche spirituelle de l'ensemble du Mouvement. M. Sannier continue ses fonctions de trésorier général assisté des trésoriers de chaque comité.

### 2° DES COMITES ONT ETE FORMES POUR CHAQUE GROUPE

#### a) Comité d'action des Manouches :

Ces frères ont la responsabilité de coordonner les efforts d'évangélisation du peuple manouche dans toute la France et d'examiner avec les prédicateurs de ce groupe les actions à entreprendre dans chaque région. Ce sont les frères **Lagrenée Ernest, Hoffmann Louis et Welty Charles**.

#### b) Comité d'action des gitans :

Chaque comité d'action comprenant trois frères, ce sont **Rey Joseph, Espinas Raoul et Castro Justin** qui ont été désignés pour veiller à ce que l'action d'évangélisation au sein du peuple gitan soit poursuivie à la fois parmi les gitans sédentaires dans les villes et parmi ceux qui voyagent.

#### c) Comité d'action des Roms :

Les trois frères responsables dans ce comité sont **Demeter Robert, Galut Jean et Kralowitch Joseph**. Ils ont à la fois la responsabilité d'unir les efforts pour atteindre par l'Evangile tous les Roms de France mais encore de coordonner les actions à l'étranger et d'examiner l'envoi des ouvriers dans les pays où les besoins spirituels sont urgents.

#### d) Comité d'action des voyageurs :

Les trois frères désignés sont **Charpentier Robert, Leverd Raoul et Hacquel Jacques**. Leur mission est de pousser à l'action d'évangélisation parmi toutes les catégories de voyageurs, aussi bien ceux qui font les fêtes foraines, les foires, que ceux qui sont sédentaires dans les villes et y travaillent et ceux qui voyagent en faisant du commerce. Quoique ces voyageurs ne soient pas des Tziganes bien que souvent ayant le même mode de vie, nous les avons inclus dans notre programme missionnaire car beaucoup d'entre eux sont déjà venus à la foi au sein de la Mission.

### 3° UN COMITE D'ACTION D'EVANGELISTES :

Ce comité a été constitué pour aider les évangélistes qui font des missions soit au sein des Tziganes soit dans les églises ou dans les villes où il n'y a pas d'églises en vue d'une unité d'action. Il est évident que tout prédicateur évangélise même quand il conduit son groupe de caravanes, mais il s'agit ici de coordonner les efforts de ceux qui entreprennent de grandes campagnes d'évangélisations, les évangélistes renonçant à toute offrande personnelle pour qu'elle soit versée dans une caisse commune des évangélistes.

Les frères du comité sont : **Portos Metbach, Meyer Georges, Winterstein Philippe**.



Quelques-uns des prédicateurs ayant assisté à la retraite spirituelle du mois de mars au Centre International



# Avec les gitans du midi de la France

par H. MARTIN.

## Mont-de-Marsan

Le prédicateur **Armand Rey** est très actif dans toute cette région pour porter la bonne nouvelle à ses frères. Il a déjà baptisé plusieurs gitans convertis. Il nous rapporte le témoignage suivant :

« Un homme incrédule quant au miracle s'était fait transporter à la réunion sur une chaise longue, car il ne pouvait marcher. Il ne mangeait pas non plus depuis plusieurs jours. Après la prédication de l'Evangile et les témoignages, le prédicateur lui imposa les mains au nom de Jésus et le miracle se produisit. L'homme fut entièrement guéri et se mit à marcher. Il passa ensuite une radio chez un docteur de Bordeaux, ce qui certifia qu'il ne restait plus aucune trace de son mal.

« Son père était aussi un grand malade. Après

avoir vu ce miracle, il demanda au prédicateur de prier aussi pour lui. Et lui aussi fut miraculeusement guéri.

« Les réunions se poursuivent dans une maison car les âmes ont soif d'entendre la Parole de Dieu. »

Le prédicateur **Armand Rey** projette d'aller vers d'autres villes, où il y a encore un grand travail d'évangélisation à accomplir parmi les gitans.

## Perpignan

A leurs salutations fraternelles, les prédicateurs de Perpignan joignent ces quelques mots :

« Nous faisons actuellement une mission dans l'église pour ramener les rétrogrades. Plus que jamais nous sentons que le Seigneur revient bientôt. Les inconvertis viennent à toutes nos réunions. Le réveil souffle parmi les gitans catalans ».

## Marseille



La nouvelle salle de réunions, dirigée par le prédicateur Raoul.

## Le réveil de l'Indre

Cinq jeunes de quinze à vingt ans viennent de donner leur cœur au Seigneur lors de la mission d'Argenton avec **Jeannot**. Nous pensons que nous pourrions bientôt baptiser une dizaine de personnes. Le Seigneur a guéri une femme sédentaire qui avait un œil aveugle depuis vingt ans et l'autre myope.



Pasteur Jean Nédelec et le prédicateur Carlou Wanderstein qui avant sa conversion, il y a 10 ans, voulut frapper Nédelec. — Aujourd'hui ils se réjouissent ensemble dans le Seigneur.



# Convention de Pâques à Avignon

C'était la première convention de l'année. Elle groupait une centaine de caravanes venues de différents endroits de France et particulièrement du Midi. Ce fut une grande joie pour tous de se trouver réunis sous la tente. A chaque appel lancé par les prédicateurs, des âmes acceptèrent de se donner au Seigneur. Le dernier soir, le frère **Le Cossec** projeta un film réalisé en Israël et parla des prophéties qui concernent notre temps.

Pendant cette convention, nous avons été heureux d'accueillir parmi nous plusieurs prédicateurs gitans venus d'Espagne, de Perpignan, de Montpellier, de

Bordeaux. Un groupe de Roms et plusieurs prédicateurs manouches s'étaient joints à eux.

Nous avons examiné ensemble les affaires concernant l'avenir de l'œuvre de Dieu dans toutes ces régions.

Nous avons été réjouis par la présence des pasteurs de l'assemblée de Dieu d'Avignon, les frères Passeron et Gerbore. Une quarantaine de gitans environ sont membres de cette église.

Cette convention a porté du fruit pour la gloire du Seigneur et nous sommes certains qu'elle en portera encore.

H. MARTIN, secrétaire.



Réunion sous la tente de Portos à Avignon

## Parmi les voyageurs



Les fétiers venus au Seigneur (à g. le prédicateur Leverd)

Le nombre de ceux qui travaillent sur les fêtes s'élève à 150.000 personnes. Ils ne connaissent pas Jésus-Christ.

**Caen (Calvados).** — Une action d'évangélisation a été entreprise dès le mois d'octobre dans cette ville qui compte beaucoup de forains. Cette action est conduite par le prédicateur **Raoul Leverd**. Voici les nouvelles encourageantes qu'il nous transmet :

« C'est dans la maison d'un forain que j'ai commencé mes premières réunions. Dès le début une quinzaine sont venus. Parmi eux quelques jeunes. Après avoir poursuivi cet effort durant trois mois, j'ai la joie de vous annoncer qu'il y a maintenant quatre candidats au baptême.

« Un nouvel effort d'évangélisation a été fait lors des fêtes foraines du printemps. Une cinquantaine de personnes ont suivi assidûment les réunions ».



# La convention internationale TZIGANE près de Metz

AU VILLAGE DE LA GRAVELOTTÉ

(à 13 km. de Metz sur la Nationale 390, Route de Metz à Verdun)

**du 13 au 17 Août**

- Chaque jour, réunions à 15 h. 30 et à 20 h. 30
- Cultes Vendredi 15 et Dimanche 17, à 10 h. 30
- Baptêmes le 17, à 15 h. 30
- Concours de pasteurs américains, anglais, etc...

THEME : VIE INTERIEURE

## Grande réunion de jeunesse

- Chaque jour, à 17 heures, avec l'évangéliste anglais  
VIC RAMSEY  
spécialisé dans l'œuvre de salut des drogués

Invitez votre jeunesse. On peut camper ou dormir sur la paille,  
Amenez vos couvertures

BIENVENUE A TOUS LES AMIS DES TZIGANES

### NOS AUTRES CONVENTIONS :

18 au 22 Juillet :

#### HOLLANDE

à NUENEN, près de EINDHOVEN

Sur la place du village mise gracieusement à notre disposition  
par Monsieur le Maire

25 Juillet au 3 Août :

#### ALLEMAGNE

à FRANKFORT

Festplatz am Ostpark

4 au 7 Septembre :

#### MONT-DE-MARSAN

(LANDES)

au Centre Aéré, près du Stade

A CHACUNE DE CES CONVENTIONS :

REUNIONS CHAQUE JOUR

Prière : 7 h. — Cultes : 10 h. — Évangélisation : 15 h. 30 et 20 h. 30

### Convention des Sédentaires en BRETAGNE

AU CENTRE MISSIONNAIRE ÉVANGÉLIQUE  
à CARHAIX (Finistère)

sous la direction du pasteur Y. Charles

- **CAMP DE JEUNESSE** : du 2 au 18 août  
Thème : Jeunes au service de Dieu.
- **RETRAITE SPIRITUELLE** : du 11 au 17 Août  
Thème :  
La marche dans la foi et la sainteté.
- Le Centre se situe dans un cadre champêtre et à 1 heure de la mer.  
Possibilité de camper.
- Pour avoir renseignements détaillés, écrire :  
Centre Missionnaire Évangélique  
29 N - CARHAIX

### Grand Rassemblement de la jeunesse

LUNDI 14 JUILLET, 10 h. 30 et 15 h.

AU CHATEAU DES ROCHES

à BIEVRES (Essonne)

10 km. de la Porte Châtillon (Paris)

Institut Biblique des Assemblées de Dieu  
de France

avec WILDRIANNE et ZBINDEN



# Action sociale évangélique des Tziganes

Comité permanent : **C. Le Cossec**, président ;  
**Reinhard A.**, vice-président ; **H. Martin**, secrétaire ;  
**J. Sannier**, trésorier.

## UN TOURNANT DIFFICILE

Voulez-vous aider à passer le cap ?

Dans quelques mois, en janvier 1970, les Tziganes seront munis de nouveaux carnets. Au lieu d'être pointés tous les jours ou à chaque déplacement, ils devront l'être tous les mois ou tous les trois mois. Ce sont de nouvelles lois discriminatoires qui vont entrer en vigueur. Le progrès est mince par rapport au passé pour les « nomades » et c'est un « recul » pour les « forains ».

En outre il leur faudra se mettre au diapason des nouvelles exigences des lois à savoir : inscription au registre de commerce, plus patente, plus assurance

maladie, plus assurance vieillesse, plus allocations familiales, plus rattachement à une commune...

Voilà bien des complications. Et eux qui pour la majorité ne savent ni lire ni écrire comment feront-ils ? Alors nous faisons appel à nos lecteurs qui consentent à se sacrifier pour leurs frères, en vue de les aider dans ce proche avenir. Des instructions leur seront envoyées par notre bureau social. Déjà une vingtaine de frères et sœurs se sont proposés d'aider. Il nous en faudra davantage, un au moins dans chaque département. Si donc vous pouvez venir en aide à nos frères Tziganes, écrivez-nous et après avoir pris connaissance de ce qui vous sera demandé vous pourrez en toute liberté vous engager dans cette entraide sociale, expression de notre fraternité chrétienne. Une occasion d'ajouter les œuvres à la foi.

Nos frères **Reinhard Antoine**, vice-président de l'action sociale et le pasteur **Jean Nédélec**, directeur du bureau, entreront en correspondance avec vous.

## « MON FRERE TZIGANE » (Supplément à « Vie et Lumière »)

Comité de rédaction :

- Pasteur **Clément Le Cossec**, directeur de l'édition française, 4, Venelle de la Pilonnerie — 45 - Orléans (France).  
Tél. 87.65.49.
- **Honoré Martin**, prédicateur, secrétaire de la Mission Tzigane de France.
- Pasteur **Pierre Billeter**, 11, rue des Vaudrès — 1815 Clarens (Suisse).  
Tél. 021 61.55.85.
- Pasteur **Claude Salsano-Palko**.

Administration :

**FRANCE :**

**M. Jacques Sannier**,  
45 - Les Choux — Tél. 18 et 35  
C.C.P. « Vie et Lumière » 1249-29 Orléans.

**SUISSE :**

**M. Michel Gillard**,  
15, avenue d'Epenex — 1023 - Ecublens.  
Tél. (21) 34.48.30  
C.C.P. « Vie et Lumière » 10-4599

**BELGIQUE :**

**M. Paul Courtois**, Montigny-Le-Tilleul.  
C.C.P. 3600-44 Bruxelles - Tél. 07.51.75.39

**CANADA :**

**Mme Gaston Latendresse**,  
2531 Montgomery, 4 — Montréal.

**ESPAGNE ET AMERIQUE LATINE :**

**M. Claude Salsano-Palko**,  
Calle Bellecaire, 5 — Balaguer (Lerida).

**ALLEMAGNE :**

**M. G. Heinzmann**, Schubertstrasse 6,  
521 - Troisdorf.  
Postchekkonto 24440 Hannover.

**ITALIE :**

**M. Buso**, case Sparse 2 - Venaria Torino.

## NOUS VOUS RECOMMANDONS :

« L'Appel du Maître », revue évangélique d'édification. Paraît six fois par an.

Abonnement annuel 10 fr.

Suisse : « L'Appel du Maître », C.C.P. 30-32639.

France : C.C.P. 438-66 Clermont-Ferrand,  
Mme Suzanne Parker, correspondante de  
« L'Appel du Maître », Cité Castors, Le Chambon-sur-Lignon (Haute-Loire).

## ECOUTEZ

## CHRIST VOUS APPELLE

RADIO-LUXEMBOURG (G.O. 1293 m.)

Chaque mercredi à 5 h. 10

Chaque samedi à 5 h. 15

## ABONNEMENT GRATUIT

A tous ceux qui aiment les Tziganes et qui les aident d'une manière ou d'une autre, nous envoyons gratuitement « Mon Frère Tzigane ». Pour le recevoir régulièrement chez vous, envoyez-nous simplement votre adresse écrite très lisiblement. Joignez-y les adresses de vos amis chrétiens. Nous leur adresserons aussi « Mon Frère Tzigane » gratuitement.

Imprimerie Typo-Offset Sopizet S.A. — 74 - Thonon